solche Fragen wird es immer geben -, findet ein sachlicher Meinungsaustausch statt. Wir hoffen zuversichtlich, daß diese gemeinsame Arbeit noch von großem Vorteil für die Branche, für Industrie und Handel werden wird. Die gleichen angenehmen Beziehungen bestehen zum Verein Deutscher Harmoniumfabrikanten und zum Verband Deutscher Musikwerkefabrikanten. Mit den übrigen Verbänden der Branche unterhalten wir freundschaftliche Beziehungen, arbeiten zusammen, wenn gemeinsame Interessen dies erfordern. Auch hier beschränken wir unsere Beziehungen und Verbindungen nicht auf Deutschland, sondern mit den Verbänden und Branche-Angehörigen im Auslande, besonders in Osterreich, Holland, Polen, Tschechoslowakei, Schweiz, pflegen wir einen Meinungs- und Gedankenaustausch.

Ich glaube, daß ich Ihnen durch die vorstehenden Ausführungen ein ungefähres Bild über die Verbandsarbeit im letzten Jahre gegeben habe. Es würde zu weit führen, wollte ich auf weitere Einzelheiten eingehen. Ich habe dargelegt, was den V. D. K.,

den deutschen Klavierhandel im Berichtsjahre besonders berührt und beschäftigt hat. Ich will nun am Schlusse meiner Ausführungen nochmals unterstreichen und betonen, was ich vorhin schon angedeutet habe: Jeder deutsche Klavierhändler muß nicht nur Mitglied, sondern Mitarbeiter in unserem Verbande werden. Dann werden wir die kommenden Wirtschaftskämpfe glücklich bestehen und unseren Mitgliedern im Jahre 1929 und späterhin im Kampfe um die Existenz erfolgreich beistehen. Das folgende Schillerwort gilt für Sie, meine verehrten Anwesenden, in noch größerem Maße gilt es aber für die Herren, die heute nicht in unserer Mitte sind oder gar außerhalb unseres Verbandes stehen:

> Der Mensch bedarf der Menschheit sehr Zu seinem großen Ziele, Nur in dem Ganzen wirket er, Viele Tropfen geben erst das Meer; Viel Wasser treibt die Mühle.

Verband Deutscher Klavierhändler (Jur. Person).

Mit dem Geschäftsgebaren der Firma Willy Knobloch, Offenburg i. B., mußten wir uns erst kürzlich eingehend beschäftigen. Inzwischen ist die folgende Anzeige in der "Badischen Schulzeitung" erschienen, die wir im Anschluß an unsere letzte Veröffentlichung zur Kenntnis der geschätzten Leser bringen wollen:

"Wegen baulicher Veränderung und Vergrößerung meines Ladenlokals gewähre ich vom 16. April bis 3. Mai auf sämtliche am Lager befindliche Pianos und Musikinstrumente aller Art 15 % Rabatt mit Ausnahme einiger Markenartikel.

> Musikhaus Willy Knobloch, vorm. Fritzsche Gegr. 1879 Offenburg, Steinstraße 21."

Es wäre uns sehr interessant, von den Lieferanten der Firma Willy Knobloch zu hören, wie diese sich zu diesen geschäftlichen Maßnahmen dieser Firma stellen.

Der Klavierhandlung Hermann Lüders, Halle a. d. S., Mittelstraße 19, ist durch eine einstweilige Verfügung verboten worden, in Tageszeitungen Pianos zum Verkaufe anzubieten unter Angaben, welche den Glauben erwecken, man könne bei ihm neue Pianos zum Preise von 690 RM. kaufen und erhalte auf diesen Betrag bei Barzahlung 20 % Rabatt.

Die Kosten werden dem Antragsgegner auferlegt. Der Wert

des Streitgegenstandes wird auf 1000 RM. festgelegt.

Gründe:

Der Antragssteller hat je eine Nummer der "Halleschen Nachrichten", der "Saale-Zeitung" und der "Halleschen Zeitung" vorgelegt. In diesen Nummern findet sich folgendes Inserat:

"20 % Rabatt für Barzahlung bei Pianos. Teilzahlung nach Wunsch. Neue Pianos von 690 RM. an.

Piano-Lüders, Mittelstraße 9/10, ältestes Fachgeschäft am Platze."

Er hat geltend gemacht, daß die Fassung des Inserates bei dem Leser den Glauben hervorrufe, man könne beim Antragsgegner ein neues Piano für 690 RM. kaufen und erhalte auf diesen Betrag bei Barzahlung noch 20% Rabatt. Tatsächlich habe der Antragsgegner aber neue Pianos zu diesem Preise nicht auf Lager, seine billigsten Instrumente kosten vielmehr 870 RM.

Zur Glaubhaftmachung dieses tatsächlichen Vorbringens hat der Antragssteller eidesstattliche Versicherungen des Emil Kampe und des Otto Kassuben vorgelegt.

Das Inserat verstößt gegen § 3 UWG. Die Angaben des Inserates sind irreführend und erwecken den Anschein eines besonders günstigen Angebotes. Der Antrag auf Erlaß einer einstweiligen Verfügung ist demnach begründet. Die Kostenentscheidung beruht auf § 91 ZPO. —

Neuerdings erscheinen nun die folgenden Anzeigen:

"20 % Rabatt für Barzahlung bei Pianos. Teilzahlung Piano-Lüders, Mittelstraße 9/10, nach Wunsch. ältestes Fachgeschäft am Platze."

"25% Rabatt für Barzahlung bei Sprechapparaten. Leere Piano-Lüders, Mittelstraße 9/10, Gehäuse von 15 M. an. ältestes Fachgeschäft am Platze."

Diese unerfreulichen Ankündigungen sollen an dieser Stelle niedriger gehängt werden. Bei einer normalen Kalkulation kann man keine 20 oder gar 25% Nachlaß bei Barzahlung gewähren.

Dresden, den 17. Mai 1929.

Die Geschäftsstelle des Verbandes Deutscher Klavierhändler. Otto Krause.

Die Orgel der Auenkirche in Berlin-Wilmersdorf.

Gelegenheit, in der "Zeitschrift für Instrumentenbau" Nr. 19 Zusammenwirken aller bei musikalischen Aufführungen Mitvom 1. Juli 1928 (S. 936/938 "Die Schleifwindlade") auf die Orgel der evangelischen Hauptkirche in Berlin-Wilmers- erhalten; trotzdem seine Bauart als nicht mehr zeitgemäß dorf (Auenkirche) aufmerksam zu machen; er folgt der Anregung, hierauf etwas näher einzugehen, um so lieber, als ihm durch das Entgegenkommen des Herrn Orgelbaumeisters gabe der Orgel in Bild 1 läßt die Anordnung des neuen Emil Hammer-Hannover und des Organisten der Auenkirche, Herrn Rudolf Meimberg, ein genaues Studium des Werkes in steuerungstechnischer wie auch klanglicher nächst viele Stimmen in das neue Werk übernommen. Den Richtung ermöglicht wurde. Beiden Herren und - nicht zuletzt - dem Intoneur Herrn Steinhoff sei daher auch an dieser Stelle der Dank des Verfassers ausgesprochen.

Im Jahre 1921 wurde die 1897 von der Firma P. Furtwängler & Hammer erbaute Orgel der Auenkirche, ein 40-stimmiges Werk (zwei Manuale und Pedal, Kegelladen, dem Spieler zur Verfügung: pneumatische Steuerung), einem gründlichen Umbau unterzogen, da sie größeren kirchenmusikalischen Anforderungen nicht mehr gerecht werden konnte. Das neue Werk, dessen Disposition von Herrn Meimberg angegeben wurde, erhielt 62 Stimmen auf drei Manualen und Pedal mit pneumatisch gesteuerten Taschenladen; der Spieltisch, der bei dem alten Werk am Gehäuse angebracht war, wurde entfernt und ein neuer an der Brüstung der Orgelempore aufgestellt; hierdurch wird dem Organisten eine bessere Beurteilung der

Verfasser des nachstehenden Aufsatzes nahm bereits Klangwirkung der jeweiligen Registrierung gestattet, und das wirkenden erleichtert. Der Prospekt der alten Orgel blieb angesehen wird, fügt er sich dennoch dem Gesamtbild des Kircheninnern vorteilhaft ein. Die photographische Wieder-Werkes erkennen, wenn auch die Farben hier nur mangelhaft darstellbar sind. - Aus der alten Orgel wurden zuunablässigen Bemühungen des Herrn Meimberg ist es zu verdanken, daß einige dieser Stimmen im Laufe der Jahre 1924 und 1928 teils ergänzt, teils durch zweckmäßigere Register ersetzt wurden. Nunmehr steht folgende, den Forderungen der Praxis angepaßte "werkmäßige" Disposition

Disposition:

I. Manual ($C-a^3 = 58$ Töne).

9. Oktav 2'

10. Terz 13/5'

11. Kornett 2-4fach

12. Mixtur 3-5fach

THE RESIDENCE

13. Zimbel 5 fach

14. Trompete 8'

- I. Prinzipal 16' 2. Major-Prinzipal 8'
- 3. Hohlflöte 8' 4. Gemshorn 8'
- 5. Dolce 8' 6. Rohrflöte 4' 7. Nachthorn 4'
- 15. Trompete 4'. 8. Oktav 4'

```
II. Manual (Schwellwerk)
       (C-a^3, durchgeführt bis a^4 = 70 Töne).
 16. Bordun 16'
                            24. Oktav 2'
                            25. Sifflöte 1'
 17. Salicional 8'
. 18. Oktavflöte 8'
                            26. Sesquialtera 2 fach
 19. Viola 8'
                            27. Harmonia aetherea 3- u. 4f.
                            28. Horn 8'
 20. Unda maris 8'
                            29. Klarinette 4'
 21. Schweizerflöte 4'
                            30. Vox humana 8'
 22. Prestant 4'
                            31. Bordun 8'.
 23. Blockflöte 2'
             III. Manual (Schwellwerk)
       (C-a^3, durchgeführt bis a^4 = 70 Töne).
                            40. Kupferflöte 4'
 32. Salizet 16'
 33. Gedeckt 16'
                            41. Salizet 4'
                            42. Fugara 4'
 34. Hornprinzipal 8'
 35. Portunalflöte 8'
                            43. Flautino 2'
 36. Lieblich Gedeckt 8'
                            44. Quinte 22/3'
 37. Quintaton 8'
                            45. Progressio 2-4 fach
 38. Aoline 8'
                            46. Oboe 8'
 39. Vox coelestis 8'
                            47. Fagott 16'.
              Pedal (C-f'=30 \text{ Töne}).
                            56. Violoncello 8'
 48. Prinzipalbaß 32'
                            57. Oktavbaß 8'
 49. Untersatz 32'
 50. Prinzipalbaß 16'
                            58. Oktav 4'
 51. Violon 16'
                            59. Rauschpfeife 3fach
 52. Subbaß 16'
                            60. Posaune 16'
 53. Gedecktbaß 16'
                            61. Trompete 8'
 54. SalizetbaB 16'
                            62. Fagottbaß 16'.
 55. Baßflöte 8'
                     Koppeln.
 63. Manualkoppel III—II
 64. Manualkoppel III-I
                             als Druckknöpfe Tastenleiste I
 65. Manualkoppel II—I
 66. Pedalkoppel III
 67. Pedalkoppel II
                      als Registertasten
 68. Pedalkoppel I
 69. Oberoktavkoppel II
 70. Oberoktavkoppel II-I
 71. Oberoktavkoppel III
 72. Oberoktavkoppel III-II
                                als Druckknöpfe in den
 73. Oberoktavkoppel III—I
                                Tastenleisten I, II u. III
 74. Unteroktavkoppel III-I
 75. Unteroktavkoppel III—II
 76. Unteroktavkoppel II—I
 77. Unteroktavkoppel III
 78. Oberoktavkoppel II an Pedal als Registertaste.
       Druckknöpfe mit Tritt verbunden.
 79. Freie Kombination I
 80. Freie Kombination II
 81. Hauptregister
                             lösen sich aus.
 82. Walze allein
 83. Tutti
                   Druckknöpfe.
 84. Hauptregister-Feststellung
                   wirken über alle Umschaltungen des
 85. p.
 86. mf. Pedal
                   Pedals und liegen deshalb hinten, zuletzt
 87. f.
                                mit Pneumatik
 88. Auslöser.
                   Druckleisten.
 89. Pedal I
 90. Pedal II
                sich auslösend
 91. Pedal III
 92. Umschalthebel
 93. Pedal Leistendruck
 94. Pedal Automatisch
 95. Pedal Tastendruck.
                       Tritte.
96. Freie Kombination I
97. Freie Kombination II
                             mit den Druckknöpfen
 98. Hauptregister
                                   verbunden
 99. Tutti
100. Walze allein
101. Rohrwerke ab
102. Mixturen ab
103. 32' und 16' ab
104. Trompete 4' ab
                                          an / ab
105. Walze ab
                                            zum
106. Normalkoppeln aus Walze
                                         Einhaken
107. Generaloktavkoppel (in 2 Stationen)
108. Oberoktavkoppel I
109. Pedaloktavkoppel
110. Pedalforte
111. Jalousieschweller Manual II
```

112. Jalousieschweller Manual III

113. Jalousieschweller Manual II (Vox humana)

114. Registerschweller für die ganze Orgel (Walze)

115. Tremulant.

Hierzu sei bemerkt, daß im Hauptwerk (I. Manual) das "Nachthorn 4" anstatt der früheren "Gamba 8" eingesetzt ist und "Zimbel 5fach" eine "Tuba 16'" verdrängt hat. Man erkennt einen "erschreckenden" Mangel an 8'-Stimmen und ist geneigt, sogleich das Urteil "Schreiorgel" zu fällen. Allein infolge richtiger Mensuren reichen die wenigen 8'-Stimmen vollständig aus; die Intonation dieser 8'-Stimmen ist nach dem Baß hin schwächer, nicht polternd, was man in manchen Orgeln noch oft beobachten kann. Die "Zimbel 5fach" hat sehr weite Mensur; beim Niederdrücken der Taste C ertönen 2' doppelt, 1', 1/2', 1/3'; diese Zusammensetzung ist durchgeführt bis zur Taste c'; von hier an aufwärts repetiert die Zimbel unmerklich.

Im II. Manual sind u. a. "Oktave 2'" für "Minor Prinzipal 8'", "Sifflöte 1'" für "Salicet 4'" und "Klarinette 4" für "Klarinette 8" eingebaut worden. Rohrwerke der Barockorgel sind hier im II. Manual nicht verwendet worden; an ihrer Stelle stehen die modernen Zungenstimmen, die sehr edel klingen und nicht allein als Solostimmen wertvoll sind, sondern auch dem Gesamtklang dieses "Werkes" Selbständigkeit geben. Wie im Hauptwerk, so sind auch hier nur wenige 8'-Stimmen vorhanden; trotzdem ist von unangenehmer Obertönigkeit nichts zu spüren. Sämtliche Stimmen dieses II. Manuals - man könnte es seiner Klangart nach als "Positiv" bezeichnen - sind vorzüglich als Solostimmen zu verwenden. Unterhalb des Schwellwerks des II. Manuals ist ein besonderer Schwellkasten für die Register "Vox humana 8'" und "Bordun 8'" angeordnet, dessen Tür durch den in der Spieltischaufnahme ganz rechts erkennbaren Fußhebel betätigt wird; die Tür führt zum Schwellwerk des II. Manuals. Beide Register sind also doppelt schwellbar; der Tremulant wirkt auf diese zwei Stimmen.

Im III. Manual ist "Violine 8" durch "Kupferflöte 4" und "Flauto dolce 4" durch das vorhin erwähnte "Salicet 4" aus dem II. Manual ersetzt worden. Wohl zum ersten Male ist damit in Berlin eine Kirchenorgel mit einem kupfernen Labialregister versehen worden. Die Klangart des pleno-II. Manuals ist "hell", die des pleno-III. Manuals dagegen "dunkel" zu nennen, sofern es überhaupt möglich ist, Klangarten und Klangfarben durch Worte zu kennzeichnen, die sonst nur bei der Erklärung optischer Zustände üblich sind.

Im Pedal ist die Auswechslung eines "Zartbaß 16'" gegen "Rauschpfeife 3 fach" erwähnenswert. Der "Untersatz 32" ist ein weitmensuriertes Gedackt; die überaus dezenten Wirkungen eines richtig mensurierten und intonierten labialen Untersatz 32' können praktisch nicht ersetzt werden durch Quinten, sehr "dick" intonierte 16'-Stimmen oder schwache 32'-Rohrwerke. Der stärkere "Prinzipalbaß 32" besteht nur in den tiefsten sechs Tönen aus Grundtönen und Quinten einer offenen 16'-Tonreihe, deren Zusammenklang bei reiner Stimmung durch Differenztonbildung den 32'-Ton ergibt; diese Anordnung war durch die Abmessungen des Orgelraumes bedingt; die übrigen Pfeifen dieses Registers haben die natürlichen (offenen) Längen erhalten. Die Mensuren der Pedalregister sind so gewählt worden, daß bei polyphonem Spiel nicht erst die Hilfe von Manualregistern (insbesondere durch Koppelung Manual 1 zu Pedal) in Anspruch genommen zu werden braucht, um z. B. den Einsatz eines Fugenthemas im f oder ff im Pedal hervorzuheben. Bei Orgeln mit verhältnismäßig engen Pedalmensuren muß der Spieler in solchen Fällen notgedrungen diese Koppel anwenden; oft genug können aufmerksame Zuhörer beobachten, daß hierbei der Gegensatz zwischen der Tenorlage des Manual 1 (linke Hand) und einem selbständigen Pedalbaß undeutlich oder gar völlig verwischt wird.

sätze maßgebend, wie sie dem Leser bereits aus den in vermeidliche Verzögerung der Ansprache sei weit unter 1/10 dieser Zeitschrift veröffentlichten Artikeln über Orgelbauten sec. herabgedrückt worden, was allerdings durch Messung in der Heilandskirche zu Hamburg, der Marienkirche zu exakt nachzuweisen wäre. Torgau, aus dem Büchlein über die Orgel der Marienkirche

zu Göttingen u. a. m. bereits bekannt sein werden. Auch bei dieser Orgel ist jede Stimme als Solostimme intoniert, die im Zusammenspiel mit anderen Stimmen zu völlig neuen Klangfarben verschmilzt. Zuhörer wundern sich oft darüber, daß bei der Solo-Intonation der einzelnen Stimmen dennoch eine so erstaunliche Klangfülle im vollen Werk erzielt worden ist, und zwar sowohl in beiden Oberwerken, die keineswegs weichlichen Klangcharakter haben, wie auch im Hauptwerk und Pedal. Es ist überall eine grundsätzliche Klangverschiedenheit festzustellen, daher auch der "blühende Farbenreichtum" der Orgel. Man ist auch hier von den alten Grundsätzen abgegangen, die in jedem Oberwerk anderes hören wollten als eine selbständige Orgel, die sich ebenso durchsetzt wie das ganze Werk. - Eigenartig wirken die Klangfarben der Mixturen, der

"Harmonika aetherea", $(2^2/3', 2', 1^3/5', 1^1/7)$ der "Sesqui- der Oberwerke die hierfür zu starken Pedalregister selbsttätig altera", (22/3', 13/5') der "Progressio" und der Hauptwerk- aus; beim weiteren crescendo mit Hilfe der Walze ertönen mixturen "Kornett", "Mixtur" und "Zimbel". Keine dieser sie wieder an passender Stelle. Die Oktavkoppeln sind auch gemischten Stimmen wirkt schreiend; sie alle geben dem im Rollschweller vorhanden, wirken jedoch nur dann, wenn Gesamtklang der Orgel den rechten "Glanz". Man hat den der Tritt "Generaloktavkoppeln" betätigt wird. Dieser Tritt

Eindruck, als ob die Klangstärke der Mixturen mit der Zahl der hinzugeschalteten Grundstimmen zuund bei deren Abschalten wieder abnimmt. Neben den Aliquotstimmen sind mehrere - keinesfalls orgelfremde - grundtönige "Charakterstimmen" vorhanden, wie z. B. "Aeoline", "Vox coelestis", "Viola", "Unda maris" u. a. Besondere Erwähnung verdienen unter den Zungenstimmen, von denen einige vorhin genannt bereits wurden, die "Trompete 8'" Hauptwerk, ferner "Horn 8'" im II. Manual, "Oboe 8'" im III. Manual und schließlich "Posaune 16'" und "Trompete 8'" im Pedal. Die "Trompete 8" (Manual I) ist so fein

intoniert, daß man mit ihr zusammen mit einigen schwachen 8'- die Disposition genügend Auskunft. Stimmen den Gemeindegesang führen kann, ohne befürchten zu müssen, daß ihr Klang nervenzerrütternd auf die Gemeindemitglieder wirkt.

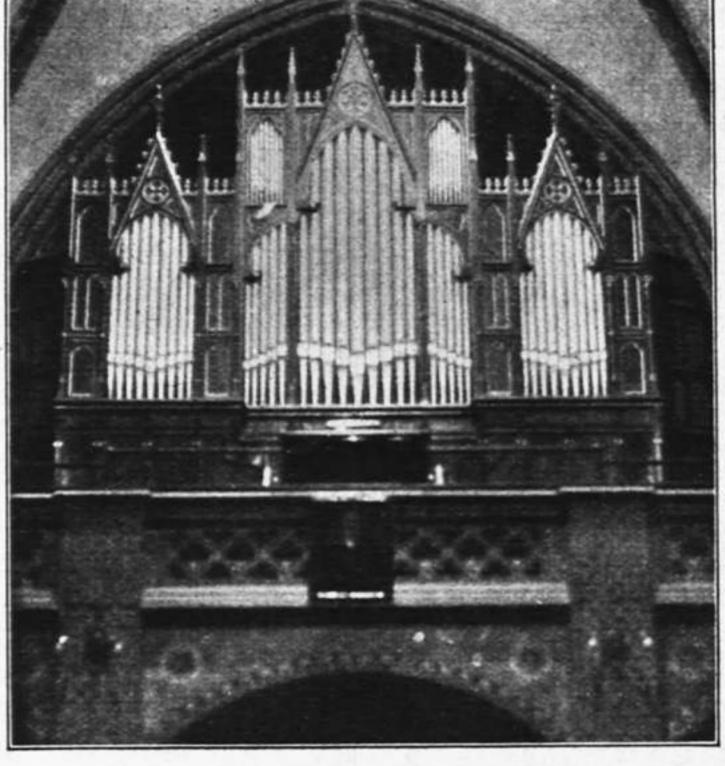
Beim Umbau dieser Orgel waren die gleichen Grund- annehmen könnte, die bei pneumatischen Steuerungen un-

Die Register- und Spielhilfenanlage ist größtenteils aus

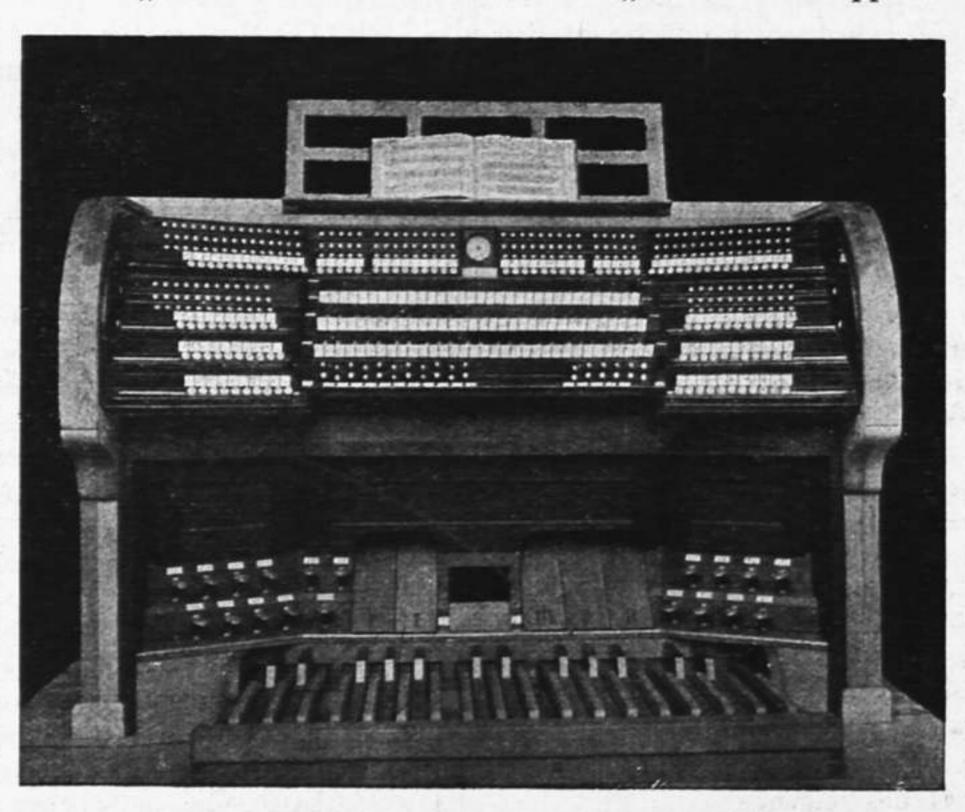
Bild 2 zu erkennen. Unter den Spielhilfen bemerken wir zunächst die üblichen Normalkoppeln und neben diesen mehrere Ober- und Unteroktavkoppeln, die zwischen den Klaviaturen in den Tastenleisten untergebracht sind. In der Mitte der Tastenleisten befinden sich Druckleisten für die Einschaltung der drei Pedalregistraturen, links daneben die Unteroktav- und rechts die Oberoktavkoppeln laut Disposition. Die Pedalregister sind (getrennt von den zwei freien Kombinationen) durch die eben erwähnten Druckleisten oder durch Tastendruck (automatisch) einstellbar; die Einstellung geschieht mit Hilfe eines Umschalthebels, der unterhalb des Rollschweller-Anzeigers angeordnet ist. Die drei Pedalregistraturen sind auch im Rollschweller dreimal vorhanden; bei entsprechender Stellung des Umschalthebels schal-

ten sich beim Übergange auf eines

hat zwei Festpunkte; bis zum ersten Punkt werden nur Sub- und Superoktavkoppeln III zu I und III zu II, bis zum zweiten alle Oktavkoppelneingeschaltet. Im allgemeinen nimmt man vom Gebrauch der Oktavkoppeln bei akkordischem und erst recht im polyphonen Spiel Abstand, weil sie "vergröbernd" wirken und im vorliegenden Falle reichlich Aliquotstimmen vorhanden sind. Beim Solospiel können sie jedoch recht gut zur Hervorhebung einer Melodie ohne Zuhilfenahme der Aliquoten verwendet werden, was oft erwünscht ist. Der Vollständigkeit wegen sind daher die Oktavkoppeln beibehalten worden. Über die anderen Spielhilfen gibt



Die Orgel in der Auenkirche zu Berlin-Wilmersdorf.



Spieltisch der Orgel in der Auenkirche zu Berlin-Wilmersdorf.

Die von der alten zweimanualigen Orgel übernommene Gebläseeinrichtung wurde im Jahre 1924 durch eine leistungsfähigere Anlage ersetzt. Sie besteht aus einem Magazinbalg, Die An- und Absprache des gesamten Pfeiswerks, welches welcher durch ein Fliehkraftgebläse der Bauart Laukhuff auf Taschenladen mit einem Winddruck von 85 mm WS gespeist wird. Für den Fall einer Störung in der Stromsteht, ist weder "explosiv" noch "schwach", was von ge- belieferung oder im Motor ist das Magazin mit Schöpfbälgen wisser Seite den Taschenladenorgeln immer noch gern vor- ausgerüstet worden. Der Antrieb des Fliehkraftgebläses ergehalten wird; die Tongebung erfolgt so pünktlich, daß man folgt durch einen Gleichstrommotor von 2,5 PS Nennleistung

raume stehende Orgel gefördert wird. Zur Vermeidung von die Stimmung des Pfeifwerks hat sich vorzüglich gehalten. -Schäden wird daher die angesaugte Luft durch einen elektrischen Heizkörper im Gebläseraum so gut wie möglich Auenkirche eine moderne Kirchenorgel darstellt, die infolge vorgewärmt. Die elektrische Heizung ist vom Spieltisch der gediegenen Ausführung ihrer Bauelemente die an eine aus einschaltbar; eine neben dem Schalter angebrachte Glimm- Orgel zu stellenden künstlerischen Forderungen in klanglampe zeigt den Betriebszustand an, ohne daß der Spieler licher wie spieltechnischer Hinsicht in weitgehendem Maße

bei 220 Volt Netzspannung mit 1400 Umdrehungen in der Feuchtigkeitsgehalt der Luft kann, wie es z. B. in diesem Minute. Die Maschinenanlage ist außerhalb des Orgelraumes Winter zeitweise nötig war (Kontrolle mit einem Hygrometer), in einem schalldichten Raum des westlichen Turmtreppen- durch Aufstellung einer mit Wasser gefüllten Verdunstungshauses untergebracht. In den Wänden dieses Raumes sind schale vor dem Ansaugestutzen des Bläsers günstig verdurch leichte Klappen verdeckte Öffnungen angeordnet, die andert werden. Diese Vorsichtsmaßnahmen haben die Orgel sich der angesaugten Luftmenge entsprechend von selbst in den ungewöhnlich kalten und trockenen Tagen des veröffnen oder schließen. Das Treppenhaus ist nicht heizbar, gangenen Winters vor Schädigungen bewahrt, von denen so daß im Winter kalte Luft in die im geheizten Kirchen- viele andere Orgeln unangenehm betroffen wurden. Auch

Zusammenfassend kann man sagen, daß die Orgel der sich erst in den Gebläseraum zu begeben braucht. Der erfüllt. Rudolf Barkow, cand. rer. techn.

Selbst musizieren oder nur Musik hören?

Von Spectator.

Soll man sich in der Musik aktiv oder passiv verhalten, d. h., soll man danach trachten, ein Instrument selbst zu spielen oder sich darauf beschränken, Musik zu hören? Schon der Umstand, daß diese Frage ernstlich gestellt und öffentlich erörtert wird, gibt zu denken; daß sie aber selbst von Berufenen zu Gunsten des "Nurhörens" beantwortet wird, ist ein trauriges Zeichen der Zeit. Musikalisch zu sein, ein Instrument zu spielen, galt früher für eine Bildungspflicht, auf die nicht nur seitens der Eltern hingewiesen wurde. Mögen auch Oberflächlichkeiten, z. B. beim Klavierspiel, zu Tage getreten sein, denn nicht jeder Mensch trägt die Berufung zum Meister in sich, das allgemein verbreitete Musikstudium schuf doch Kulturwerte. Niemand hat das früher mehr erkannt und deutlicher zum Ausdruck gebracht, als die berufenen Hüter und Förderer musikalichen Lebens und Strebens, die Musikschriftsteller. Wer denkt da nicht an Otto Neitzel, den vielseitigen Künstler, der eine glänzende Feder führte und die Kultur eines Volkes nach seiner Musikbegabung und Musikpflege zu bemessen wußte! Nehmen wir ferner den feinfühligen Aloys Obrist, der es aussprach, daß ein schlecht und recht vorgetragenes Volkslied mehr Seelenwerte in sich berge, als ein in glänzender Technik seelenlos selbsttätig vorgetragenes Musikstück. Er ließ den Einwand des Unzulänglichen in der Musikausübung durch Dilettanten nicht gelten, denn er sah im guten Willen, im rastlosen Be streben des Musikbeflissenen den goldenen Boden einer eingewurzelten Kultur. Und heute? Die Schranken sind gefallen, hemmungslos schreiten jetzt sogar unsere modernen, berufenen, musikalischen Führer darüber hinweg, um der Menge zu schmeicheln, die nur zu gern einer der Selbstausübung der Musik abholden Modeströmung folgt.

Kein Geringerer, als der unlängst verstorbene Berliner Musikschriftsteller Adolf Weißmann, hat in seiner letzten, in einer Berliner Zeitschrift erschienenen Arbeit altbewährte Bahnen verlassen, indem er den Satz prägte: "Es muß auch Unmusikalische geben!" Selbstverständlich wußte er genau, daß es heute nur zu viele Unmusikalische gibt, aber gerade diese Mehrheit soll wissen, daß sie im Rechte ist. Weißmann sagt zu diesem Zweck das folgende:

"Man kann auch nicht leugnen, daß die ganze Erziehung, mindestens des Deutschen, bis vor nicht allzu langer Zeit so angelegt war, daß man voraussetzte, das Kind sei musikalisch, und sollte diese Voraussetzung nicht zutreffen, müßte es unbedingt musikalisch gemacht werden. Nun ist es ja wahr, daß jene Klavierstümperei im Hause, die der Schrecken der Nachbarn war, mehr oder weniger Arbeit selbst zu übernehmen. Die Schallplatte hätte diese die Güte: Entlastung der Hausmusik von den Unmusikalischen nicht zuwege gebracht. Nun ist sie gereinigt; wer sich heute

ans Klavier setzt, weiß ganz genau, daß er gegen den Strom schwimmt. Er tut es con amore. Er weiß: dieses Instrument gehört nunmehr den Musikalischen.

Der Staat freilich meint es anders mit den Menschen: er will sie möglichst alle musikalisch machen. Denn er steht auf dem Standpunkte, daß Musik für die Gemütsbildung unerläßlich sei. Darum sagt er: Lerne Singen! Und alle bemühen sich nun wirklich zu singen. Es wird Gehörsbildung betrieben. Man will das Unmögliche möglich machen. Und wenn dies auch nicht erreicht wird: manches Ergebnis wird erzielt. Aber der Unmusikalische wird nicht musikalisch, trotz alledem.

Sollen wir das bedauern? Mir scheint, daß es nicht gerade ein Nachteil ist, wenn es wirklich Unmusikalische gibt; weder für sie, noch für uns, die Musikalischen."

Die Tendenz der ganzen Ausführungen ist, man kann es nicht anders auffassen, die in der Musikpflege begründete Kultur geflissentlich zu übersehen und sich mit der an ihre Stelle durch den Rundfunk tretenden "Zivilisation" abzufinden. Solange die "mechanische" Musik nur für ältere Leute bestimmt war, die die Erlernung eines Instruments versäumt hatten, im übrigen aber die Jugend an Musik gewöhnte und in ihr das musikalische Gefühl erweckte, ließ sich gegen die Errungenschaften der Technik nichts einwenden, und unter diesem Gesichtspunkt haben die meisten unserer Musikautoritäten die selbstspielenden Instrumente betrachtet und bewertet. Nur der Rundfunk erhebt den Anspruch darauf, ein vollgültiger Ersatz für die Haus- und Konzertmusik zu sein, während er in seiner heutigen Gestalt doch nur ein bequemer Behelf mit allen Mängeln eines solchen sein kann. Nun gibt es Gottlob noch Berufene, die sich ihr reines Empfinden bewahrt haben und ihre Meinung, unbeirrt durch den Lärm der Menge, zu sagen wissen. Diese Männer blicken tiefer und erkennen die Gefahr, die dem Volke der Dichter und Denker, dem Volke der musikalischen Genies durch eine weitere Verflachung droht. So sagt Eugen Kalkschmidt in einem "Zwiegespräch", in welchem das musikalische Problem der Gegenwart erörtert wird:

"In 50 Jahren werden wir keine Hausmusik mehr treiben, weil uns die Freude am aktiven Musikgenuß abgestorben sein wird. Es langt dann nur noch gerade für den passiven Empfang musikalischer Fertigfabrikate in den gangbaren Nummern. Wir veröden langsam aber unaufhaltsam."

Kalkschmidt sieht in dem Massenkonsum der Hörer vermittelst Rundfunks keine Förderung der musikalischen aufgehört hat; denn das Radio ist so gütig, die musikalische Bildung. Die Menge ist ihm nie das Entscheidene, sondern

> "Allzuviel ist ungesund, für den Geist wie für den Körper. Was nützt die Häufung des schönsten Hörstoffes